

Bizkaiko Foru Aldundiaren FORU DEKRETUA.

Honen bidez onesten dira Bizkaiko Lurralde Historikoan 2024ko ekainaren 16tik 2025eko ekainaren 15era bitartean egiten diren jarduera arkeologikoak eta paleontologikoak egiteko foru diru-laguntzen oinarri arautzaileak eta deialdia. Jarduera horiek, dena dela, honako hauek bakarrik izango dira: babes berezia edo ertaina duten ondasun arkeologikoak, edo ustez hondakin arkeologikoak dituzten gunek, edo Eusko Jaurlaritzaren Kultura Zuzendaritza Nagusiaren artxiboetan ondasun babes ertaina edo berezizat kalifikagarri gisa agertzen direnak ukitzen dituen edozein obra motaren ondorioz beharrezkoak diren jarduerak.

Euskara, Kultura eta Kirol Sailaren helburuetako bat da gure lurraldeko ondare arkeologikoa sustatzea eta babestea.

Testuinguru horretan, ondare arkeologikoa ikertzeko eta balioesteko jarduerak zuzenean sustatzeko beste jarduera batzuk alde batera utzita, foru erakunde honi esleitutako helburuen artean sartzen da Bizkaiko lurralde-eremuan egiten diren obrek eta esku-hartzeek ondare arkeologikoa, ustezkoa zein ezaguna, aldatzen ez dutela edo ukitzen dutela kontrolatzea.

DECRETO FORAL de la Diputación Foral de Bizkaia,

por el que se aprueban las bases reguladoras y la convocatoria de subvenciones forales destinadas a la realización de actividades arqueológicas y paleontológicas en el Territorio Histórico de Bizkaia que se hagan necesarias como consecuencia de cualquier tipo de obras que afecten a bienes arqueológicos de protección media o especial o a zonas de presunción arqueológica o que consten en los archivos de la Dirección General de Cultura del Gobierno Vasco como bienes calificables de protección media o especial, desde el 16 de junio de 2024 al 15 de junio de 2025.

El Departamento de Euskera, Cultura y Deporte tiene entre sus objetivos el fomento y la salvaguarda del patrimonio arqueológico de nuestro Territorio.

En este contexto, al margen de otras actividades de fomento directo de las actuaciones de investigación y puesta en valor del patrimonio arqueológico, se incluye, entre los fines atribuidos a esta Institución Foral, el control de que las obras e intervenciones que se realicen en el ámbito territorial de Bizkaia no alteren o afecten al patrimonio arqueológico, tanto presunto, como conocido.





Horretarako, sail honek dirulaguntza-lerro hau du, eta haren bidez bideratzen da Bizkaiko Foru Aldundiak, esku-hartze horiek direla-eta, legeak aginduta eta ondarea arkeologikoa zaintzeko, egin behar diren kontrol, azterlan eta jarduketa arkeologikoek eragindako gastuak ordaintzeko egiten duen ekarpen ekonomikoa.

Para ello, este Departamento cuenta con esta línea subvencional, que instrumenta la contribución económica de la Diputación Foral de Bizkaia a sufragar los gastos ocasionados como consecuencia de los controles, estudios y actuaciones arqueológicas que hayan de realizarse con ocasión de las citadas intervenciones, todo ello por imperativo legal y como una herramienta fundamental para la conservación del patrimonio arqueológico.

Zehazki, foru-dekretu honen bidez, Bizkaiko Lurralde Historikoan 2024ko ekainaren 16tik 2025eko ekainaren 15era bitartean egiten diren jarduera arkeologikoak eta paleontologikoak egiteko diru-laguntzak nola eman arautzen da. Jarduera horiek, dena dela, honako hauek bakarrik izango dira: babes berezia edo ertaina duten ondasun arkeologikoak, edo ustez hondakin arkeologikoak dituzten gunek, edo Eusko Jaurlaritzaren Kultura Zuzendaritza Nagusiaren artxiboetan babes ertain edo berezikotzat kalifika daitezkeen ondasun gisa agertzen direnak ukitzen dituen edozein obra motaren ondorioz beharrezkoak diren jarduerak.

En concreto, el presente decreto foral regula la concesión de subvenciones para la realización de actividades arqueológicas y paleontológicas en el Territorio Histórico de Bizkaia que se hagan necesarias como consecuencia de cualquier tipo de obras que afecten a bienes arqueológicos de protección media o especial o a zonas de presunción arqueológica o que consten en los archivos de la Dirección General de Cultura del Gobierno Vasco como bienes calificables de protección media o especial, y que se realicen desde el 16 de junio de 2024 al 15 de junio de 2025, sobre la base de los principios de publicidad, concurrencia y objetividad.

Eskumen-esparruaren abiapuntua Euskal Kultura Ondareari buruzko maiatzaren 9ko 6/2019 Legea da. Lege horren 66.4 artikulua ezartzen duenez, deklaraturako eremu edo ondasun arkeologikoei edo paleontologikoei eragiten dien edonolako obraren ondorioz jarduera arkeologikoa edo paleontologikoa egitea beharrezko bihurtzen denean, obren sustatzaileak kasuan kasuko proiektu arkeologikoa edo paleontologikoa aurkeztu beharko dio ondasuna kokatuta dagoen lurralde historikoko foru-aldundiari, obra horiek egin aurretik proiektu hori onar dezan. Horrez gain, 67. artikuluan ezarritakoaren arabera, kasu horietan, eragindako jarduketaren titularraren ardura izango da proiektu arkeologikoak eta paleontologikoak idaztea eta gauzatzea, baldin eta zuzenbide publikoko erakundeak badira; eta titularra pribatua bada, kasuan kasuko foru-aldundiak gastuen parte bat bere gain hartuko du laguntzak emanez, edo zuzenean gauzatuko du proiektua, horrela egitea beharrezkotzat jotzen badu. Foru-aldundia, dena dela, behartuta egongo da jarduera arkeologikoak hartuko duen guztizko kopuruaren % 50a ordaintzera.

El marco competencial en el que encuentra su amparo tiene como punto de partida la Ley 6/2019, de 9 de mayo, de Patrimonio Cultural Vasco, que en su artículo 66.4 establece que en los casos en que la actuación arqueológica o paleontológica se haga necesaria como consecuencia de cualquier tipo de obras que afecten a zonas o bienes arqueológicos o paleontológicos declarados, el promotor o la promotora de las obras deberá presentar el correspondiente proyecto arqueológico o paleontológico ante la diputación foral del territorio histórico en que radique el bien, para su aprobación previa a la ejecución de dichas obras; añadiendo en el artículo 67 que, en estos casos, la redacción y ejecución de los proyectos arqueológicos y paleontológicos correrá a cargo de la persona titular de las actuaciones afectantes, en el caso de que se trate de entidades de derecho público; y que, en caso de que la persona titular sea privada, la diputación foral correspondiente participará en la asunción de los gastos mediante la concesión de ayudas o ejecutará directamente el proyecto, si lo estima necesario. En todo caso, la diputación foral estará obligada a satisfacer el 50 % del monto total que suponga la actuación arqueológica.





Era berean, lege-testu beraren 65. artikulua, 2) paragrafoa azken tartekian, 67. artikuluan aurreikusitako laguntza-araubide beraren aplikazio-eremua zabaltzen du, hondakin arkeologikoak daudela uste den gune, orube edo eraikinetan obrak egiteko egin behar diren proiektu arkeologikoei dagokienez, 65. artikulua horretako 1) eta 2) paragrafoetan ezarritakoarekin bat etorritz.

Aipatutako maiatzaren 9ko 6/2019 Legearen 67 artikulua lehen adierazitako kasuetan azaldutako jardura arkeologikoaren zenbatekoaren % 50a Foru Aldundiak ordaindu behar duela ezartzen duenez, diru-laguntza hori ematea legezko betebeharra dela jo behar da. Ondorioz, laguntzak emateko prozedura ez da norgehiagoka izango, ohi den bezala, baizik eta, salbuespen gisa, lehia askea, maiatzaren 31ko 5/2005 Foru Arauaren 20.1 artikuluko 3. lerroaldearen arabera. Horrenbestez, diru-laguntzetarako eskaerak —baldin eta eskabideak deialdian ezarrita dauden betekizunak betetzen badituzte— erregistroan aurkeztean izandako hurrenkeraren arabera ebatziko dira, horretarako ezarrita dagoen epearen barruan.

Bestalde, Bizkaiko Foru Aldundiaren maiatzaren 12ko 62/1998 Foru Dekretuak Bizkaian arkeologia-jarduketak egiteko araudia ezartzen du, 6/2019 Legearen aurka ez dagoen guztiari dagokionez, haren xedapen indargabetzailearen 3. apartatua adierazitakoarekin bat. Hala, osaturik geratzen da foru dirulaguntza deialdi honen esparru juridikoa.

Halaber, Bizkaiko Foru Aldundiaren abenduaren 29ko 131/2020 Foru Dekretuaren bidez onetsitako Euskara, Kultura eta Kirol Sailaren Egitura Organikoari buruzko Erregelamenduaren arabera, sail honi Bizkaiko legatu historiko eta kulturala ikertu, zaindu, zabaldu eta kudeatzea dagokio, eta, zehazki, Bizkaiko ondare arkeologiko, etnografiko eta immateriala sustatu eta babestea, haren agerkari ezinbestekoa den neurrian.

Xedapen hau izapidetzean printzipio hauen arabera jarduten da: premia eta eraginkortasuna, proportzionaltasuna, segurtasun juridikoa, gardentasuna, azkartasuna eta efizientzia, bai eta erregulazio onaren printzipioei datxekien kontuak ematea ere, eta hori guztia Bizkaiko Foru

Asimismo, el artículo 65 del mismo texto legal, en el último inciso de su apartado 2), amplía el ámbito de aplicación del mismo régimen de ayudas previsto en el mencionado artículo 67, a los proyectos arqueológicos que deban realizarse con motivo de la ejecución de obras en zonas, solares o edificaciones en que se presume la existencia de restos arqueológicos, en los términos establecidos en los apartados 1) y 2) de dicho artículo 65.

Dado que es el antedicho artículo 67 de la Ley 6/2019, de 9 de mayo, el que establece la obligatoriedad de la Diputación Foral de satisfacer, en los casos anteriormente indicados, el 50 % del importe de la mencionada actuación arqueológica, debe considerarse que la concesión de dicha ayuda económica es una obligación de carácter legal, por lo que el procedimiento de concesión no será el ordinario de concurrencia competitiva, sino que las solicitudes de subvención que reúnan los requisitos establecidos en la convocatoria serán resueltas por orden de registro, dentro del plazo establecido al efecto, fijándose como procedimiento de concesión a seguir, en consecuencia, el excepcional de libre concurrencia, conforme al tercer párrafo del artículo 20.1 de la Norma Foral 5/2005, de 31 de mayo.

Por su parte, el Decreto Foral de la Diputación Foral de Bizkaia 62/1998, de 12 de mayo, establece la normativa para la ejecución de actividades arqueológicas en Bizkaia -en todo aquello que no se oponga a la citada Ley 6/2019, de conformidad con lo dispuesto en el apartado 3 de su disposición derogatoria-, completando de este modo el marco jurídico de la presente convocatoria de subvenciones forales.

Asimismo, de conformidad con el Reglamento de Estructura Orgánica del Departamento de Euskera, Cultura y Deporte aprobado por Decreto Foral 131/2020, de 29 de diciembre, de la Diputación Foral de Bizkaia, corresponde a este Departamento la investigación, conservación, difusión y gestión del legado histórico-cultural de Bizkaia y, concretamente, el fomento y salvaguarda del patrimonio arqueológico, etnográfico e inmaterial de Bizkaia, como manifestación ineludible del mismo.

En la tramitación de esta disposición se actúa de acuerdo con los principios de necesidad y eficacia, proporcionalidad, seguridad jurídica, transparencia, celeridad y eficiencia, así como el de rendición de cuentas inherentes a los principios de buena regulación y ello de acuerdo con lo establecido en el





Aldundiaren 2021eko ekainaren 15eko 87/2021 Foru Dekretuaren 3. artikuluan eta Administrazio Publikoen Administrazio Prozedura Erkidearen urriaren 1eko 39/2015 Legearen 129. artikuluan ezarritakoarekin bat etorri. Azkenik, maiatzaren 28ko 63/2019 Foru Dekretua betetzen da, zeinaren bidez ezartzen baitira Bizkaiko Foru Aldundiaren jardun-eremuan hizkuntza ofizialak erabiltzeko irizpidea.

artículo 3 del Decreto foral de la Diputación Foral de Bizkaia 87/2021, de 15 de junio, por el que se regula el procedimiento de elaboración de disposiciones generales en la Diputación Foral de Bizkaia, y a lo establecido en el artículo 129 de la Ley 39/2015, de 1 de octubre, de Procedimiento Administrativo Común de las Administraciones Públicas, que aborda iguales principios con carácter general. Finalmente, se cumple con lo establecido en el Decreto Foral 63/2019, de 28 de mayo, que establece los criterios de uso de las lenguas oficiales en el ámbito de actuación de la Diputación Foral de Bizkaia.

Bestalde, aurrerapen ekonomikoa eta soziala lortzeko, Bizkaiko Foru Aldundiak ezinbestekotzat jotzen du emakume eta gizonen benetako berdintasuna lortzeko aurrerapausoak ematea, eta, bide horretan, hainbat urte daramatza berdintasunaren arloan lanean. Ildo horretan, dekretu honek genero-ikuspegia jasotzen du, bai berau prestatzeko orduan bai beronen aplikazioan, kontuan hartuta zer adierazten den martxoaren 16ko 1/2023 Legegintzako Dekretuan - emakumeen eta gizonen berdintasunerako eta emakumeen aurkako indarkeria matxistarik gabe bizitzeko Legearen Testu Bategina onartzen duena- eta Emakumeen eta Gizonen Berdintasunerako ekainaren 20ko 4/2018 Foru Arauan. Gainera, kontuan hartu da Bizkaiko Foru Aldundiaren azaroaren 19ko 141/2013 Foru Dekretuan xedatutakoa. Izan ere, foru-dekretu horren bidez, generoaren eraginaren aurretiazko ebaluazioa egiteko jarraibideak ezartzen dira.

Por otra parte, y para lograr el progreso económico y social, la Diputación Foral de Bizkaia considera imprescindible avanzar en la consecución real y efectiva de la igualdad de mujeres y hombres, y lleva numerosos años trabajando ese campo con dicho objetivo. En esta línea, este decreto incorpora la perspectiva de género tanto en su elaboración como en su aplicación, tal y como se señala en el Decreto Legislativo 1/2023, de 16 de marzo, por el que se aprueba el Texto Refundido de la Ley para la igualdad de Mujeres y Hombres y vidas libres de violencia machista contra las mujeres, y en la Norma foral 4/2018, de 20 de junio, para la Igualdad de Mujeres y Hombres. Además, se ha tenido en cuenta lo dispuesto en el Decreto foral de la Diputación Foral de Bizkaia 141/2013, de 19 de noviembre, por el que se fijan las Directrices en las que se recogen las pautas a seguir para la realización de la evaluación previa del impacto en función del género.

Azkenik, adierazi behar da, Bizkaiko Foru Aldundiaren ekainaren 15eko 87/2021 Foru Dekretuan ezarritakoarekin bat, dirulaguntzen dekretu hau prestatzean txosten hauek eman direla:

Cabe señalar finalmente que, atendiendo a lo dispuesto en el Decreto Foral de la Diputación Foral de Bizkaia 87/2021, de 15 de junio, en la elaboración del presente decreto de subvenciones se han emitido los siguientes informes:

1. Genero-eraginaren Aurretiazko Ebaluazioa.
2. Euskara, Kultura eta Kirol Sailaren txosten juridikoa.
3. Generoaren Eraginaren Aurretiazko Ebaluazioari buruzko txostena.
4. Kontrol ekonomikoari buruzko txostena.
5. Legezotasunari buruzko txostena.

1. Evaluación Preliminar del Impacto de Género.
2. Informe Jurídico del Departamento de Euskera, Cultura y Deporte.
3. Informe de Evaluación Previa del Impacto en Función del Género.
4. Informe de control económico.
5. Informe de legalidad.

Bizkaiko Kondaira Lurraldeko Foru Erakundeen Hautapen, Antolaketa, Erregimen eta

El artículo 39.k) de la Norma Foral 3/1987, de 13 de febrero, sobre Elección, Organización, Régimen y





Funtzionamenduari buruzko 1987ko otsailaren 13ko 3/1987 Foru Arauaren 39.k) artikulua ezartzen du foru diputatuen eskumena dela, besteak beste, Foru Aldundiari proposamenak aurkeztea haien sailtako gaiei buruzko foru dekretuen proiektuak onar ditzan. Bestalde, Foru Administrazioak ematen dituen diru-laguntzen araubide juridiko orokorra arautzen duen 2005eko maiatzaren 31ko 5/2005 Foru Arauaren 16.1 artikulua ahalmena ematen dio Bizkaiko Foru Aldundiari diru-laguntzen emakida arautuko duten oinarriak onesteko. Eta Diru-laguntzen Erregelamendua onesten duen Bizkaiko Foru Aldundiaren 2010eko martxoaren 23ko 34/2010 Foru Dekretuaren 41.1 artikulua aukera ematen du diru-laguntzen oinarri arautzaileak eta deialdia batera izapidetzeko, eta ezartzen du Bizkaiko Foru Aldundiaren Gobernu Kontseiluari dagokiola onartzea, egintza bakarrean.

Hori dela bide, Euskara, Kultura eta Kirol Saileko foru diputatuaren ekimenez, eta aurrez Bizkaiko Foru Aldundiak aztertutik, honako hau

Funcionamiento de las Instituciones Forales del Territorio Histórico de Bizkaia, señala que compete a las y los Diputados Forales proponer a la Diputación Foral, para su aprobación, los proyectos de decreto foral en las materias propias de su Departamento; el artículo 16.1 de la Norma Foral 5/2005, de 31 de mayo, por la que se regula el régimen jurídico general de las subvenciones otorgadas por la Administración Foral, habilita a la Diputación Foral de Bizkaia para aprobar las bases reguladoras de su concesión y el artículo 41.1 del Decreto Foral de la Diputación Foral de Bizkaia 34/2010, de 23 de marzo, por el que se aprueba el Reglamento de Subvenciones, establece la posibilidad de la tramitación conjunta de las bases reguladoras y la convocatoria de subvenciones, correspondiendo al Consejo de Gobierno su aprobación en un solo acto.

En su virtud, a iniciativa de la diputada foral del Departamento de Euskera, Cultura y Deporte, y previa deliberación de la Diputación Foral de Bizkaia

XEDATZEN DUT

Artikulu bakarra. *Foru diru-laguntza oinarri arautzaileak eta deialdi publikoa onestea.*

Bizkaiko Lurralde Historikoan 2024ko ekainaren 16tik 2025eko ekainaren 15era bitartean egiten diren jarduera arkeologikoak eta paleontologikoak egiteko Euskara, Kultura eta Kirol Sailak emango dituen foru diru-laguntzen oinarri arautzaileak eta deialdia onesten dira. Jarduera horiek, dena dela, honako hauek bakarrik izango dira: babes berezia edo ertaina duten ondasun arkeologikoak, edo ustez hondakin arkeologikoak dituzten gunak, edo Eusko Jaurlaritzaren Kultura Zuzendaritza Nagusiaren artxiboetan ondasun babes ertaina edo berezizat kalifikagarri gisa agertzen direnak ukitzen dituen edozein obra motaren ondorioz beharrezkoak diren jarduerak.

Azken xedapenak

Azken xedapenetako lehenengoa. *Erregelamendu bidez garatzeko gaiakuntza.*

1. Euskara, Kultura eta Kiroleko foru diputatuari ahalmena ematen zaio Foru Dekretu honetan

DISPONGO

Artículo único. *Aprobación de las bases reguladoras y de la convocatoria pública de subvenciones forales.*

Se aprueban las bases reguladoras y la convocatoria de subvenciones forales que se concedan por el Departamento Foral de Euskera, Cultura y Deporte, destinadas a la realización de actividades arqueológicas y paleontológicas en el Territorio Histórico de Bizkaia que se hagan necesarias como consecuencia de cualquier tipo de obras que afecten a bienes arqueológicos de protección media o especial o a zonas de presunción arqueológica o que consten en los archivos de la Dirección General de Cultura del Gobierno Vasco como bienes calificables de protección media o especial, desde el 16 de junio de 2024 al 15 de junio de 2025.

Disposiciones finales

Disposición final primera. *Habilitación para el desarrollo reglamentario.*

1. Se habilita a la diputada foral de Euskera, Cultura y Deporte para dictar cuantas disposiciones considere





aurreikusitakoa garatu, gauzatu eta aplikatzeko beharrezkotzat jotzen dituen xedapen guztiak eman ditzan. Gaikuntza horren barruan sartzen da dagozkion diru-laguntzak ematea.

necesarias para el desarrollo, ejecución y aplicación de lo previsto en el presente Decreto Foral. Esta habilitación incluye la concesión de las subvenciones pertinentes.

2. Halaber, Euskara, Kultura eta Kiroleko foru diputatuari ahalmena ematen zaio eskaerak aurkezteko epea luzatzeko, baldin eta dagokion sistemaren edo aplikazioaren ohiko funtzionamendua eragozten duen gorabehera teknikoren bat gertatzen bada, Administrazio Publikoen Administrazio Prozedura Erkidearen urriaren 1eko 39/2015 Legearen 32.4 artikuluan aurreikusia, edo aurrekontu-zuzkidura handitzen bada.

2. Asimismo, se habilita a la diputada foral de Euskera, Cultura y Deporte para acordar la ampliación del plazo de presentación de solicitudes, en el caso de incidencia técnica que imposibilite el funcionamiento ordinario del sistema o aplicación correspondiente, previsto en el artículo 32.4 de la Ley 39/2015, de 1 de octubre, del Procedimiento Administrativo Común de las Administraciones Públicas o cuando se incremente la dotación presupuestaria.

Azken xedapenetako bigarrena. *Indarrean jartzea.*

Disposición final segunda. *Entrada en vigor.*

Foru Dekretu hau Bizkaiko Aldizkari Ofizialean argitaratu eta biharamunean jarriko da indarrean.

El presente Decreto Foral entrará en vigor el día siguiente al de su publicación en el "Boletín Oficial de Bizkaia".

Euskara, Kultura eta Kiroleko foru diputatua / La Diputada foral de Euskera, Cultura y Deporte. LEIXURI ARRIZABALAGA ARRUZA

Ahaldun Nagusia / La Diputada General. ELIXABETE ETXANOBE LANDAJUELA





BIZKAIKO LURRALDE HISTORIKOAN 2024KO EKAINAREN 16TIK 2025EKO EKAINAREN 15ERA BITARTEAN EGITEN DIREN JARDUERA ARKEOLOGIKOAK ETA PALEONTOLOGIKOAK EGITEKO FORU DIRU-LAGUNTZEN OINARRI ARAUTZAILEAK ETA DEIALDIA. JARDUERA HORIEK, DENA DELA, HONAKO HAUEK BAKARRIK IZANGO DIRA: BABES BEREZIA EDO ERTAINA DUTEN ONDASUN ARKEOLOGIKOAK, EDO USTEZ HONDAKIN ARKEOLOGIKOAK DITUZTEN GUNEAK, EDO EUSKO JAURLARITZAREN KULTURA ZUZENDARITZA NAGUSIAREN ARTXIBOETAN ONDASUN BABES ERTAINA EDO BEREZITZAT KALIFIKAGARRI GISA AGERTZEN DIRENAK UKITZEN DITUEN EDOZEIN OBRA MOTAREN ONDORIOZ BEHARREZKOAK DIREN JARDUERAK.

BASES REGULADORAS Y CONVOCATORIA DE SUBVENCIONES FORALES DESTINADAS A LA REALIZACIÓN DE ACTIVIDADES ARQUEOLÓGICAS Y PALEONTOLÓGICAS EN EL TERRITORIO HISTÓRICO DE BIZKAIA QUE SE HAGAN NECESARIAS COMO CONSECUENCIA DE CUALQUIER TIPO DE OBRAS QUE AFECTEN A BIENES ARQUEOLÓGICOS DE PROTECCIÓN MEDIA O ESPECIAL O A ZONAS DE PRESUNCIÓN ARQUEOLÓGICA O QUE CONSTEN EN LOS ARCHIVOS DE LA DIRECCIÓN GENERAL DE CULTURA DEL GOBIERNO VASCO COMO BIENES CALIFICABLES DE PROTECCIÓN MEDIA O ESPECIAL, DESDE EL 16 DE JUNIO DE 2024 AL 15 DE JUNIO DE 2025.

I. TITULUA

Xedapen orokorrak

1. oinarria. *Diru-laguntzaren xedea.*

1. Foru dekretu honen arabera, honako jarduera hauek jaso dezakete diru-laguntza:

a) Arkeologia eta paleontologiako prospekzioak.

b) Kontrol arkeologikoa.

c) Arkeologia eta paleontologiako zundaketak.

d) Arkeologia eta paleontologiako indusketak.

e) Arkeologia eta paleontologiako ikerketak.

2. Diru-laguntza eskatzea eragiten duten proiektuak 2024ko ekainaren 16tik 2025eko ekainaren 15era bitartean egin behar dira.

3. Foru dekretu honen aplikazio-eremutik kanpo geratzen dira honako hauek:

a) Bizkaiko Lurralde Historikoa gainditzten duten jarduerak.

b) Euskal Kultur Ondareari buruzko maiatzaren 9ko 6/2019 Legearen 65.2 eta 67 artikuluen

TÍTULO I

Disposiciones generales

Base 1. *Objeto de la subvención.*

1. Las actividades subvencionables con arreglo al presente decreto foral son las siguientes:

a) Prospección arqueológica / paleontológica.

b) Control arqueológico.

c) Sondeos arqueológicos/paleontológicos.

d) Excavación arqueológica/paleontológica.

e) Estudios arqueológicos/paleontológicos.

2. Los proyectos que motiven la solicitud de subvención deberán desarrollarse entre el 16 de junio de 2024 y el 15 de junio de 2025.

3. Quedarán excluidas del ámbito de aplicación del presente decreto foral:

a) Las actividades que superen el ámbito del Territorio Histórico de Bizkaia.

b) Las actividades arqueológicas y paleontológicas que no se realicen al amparo de los artículos 65.2 y 67





itzalpean egiten ez diren jarduera arkeologiko eta paleontologikoak.

c) Jarduera arkeologikoak eta paleontologikoak, zeinen finantzazioa eragina duten jarduketan titularrak bere gain hartu beharko duen, zuzenbide publikoko entitateak baitira Euskal Kultur Ondareari buruzko maiatzaren 9ko 6/2019 Legearen 65.2 eta 67. artikuluetan ezarritakoarekin bat. Alde horretatik, hirigintza-plangintzan aurreikusitako jarduera integratuak garatzeko jarduketa-programak gauzatzearen ondorio diren arkeologia- eta paleontologia-jarduerak ere salbuetsita daude; izan ere, Euskadiko Lurzoruari eta Hirigintzari buruzko ekainaren 30eko 2/2006 Legearen 140.2 artikulua xedatzen du jarduketa integratuak jarduketa publikoaren eremukoak direla eta administrazio publikoen erantzukizuna direla, bakoitzak bere eskumenen arabera.

d) Sexua dela eta diskriminatzen duten jarduera edo ekintzak.

4. Diruz laguntzeko gastutzat joko dira batere zalantzarik gabe lagundutako jardueraren izaerarekin bat datozenak, guztiz beharrezkoak direnak eta ezarritako epearen barruan egiten direnak, baina diru-laguntza jaso dezaketen gastuen eskuraketa-kostua ezin da inola ere izan merkatuko balioa baino handiagoa.

Gastu hauek ezin izango dute diru-laguntzarik jaso:

a) Ekipo-ondasunak erosteko gastuak, baldin eta haien amortizazioa luzeagoa bada jarduerak egiteko dekretu honetan zehaztutako epea baino.

b) Banku-kontuetako interes zordunak.

c) Interes, errekaratu eta zehapen administratibo eta penalak.

d) Prozedura judizialen gastuak.

e) BEZa, baldin eta berreskuratu edo konpentsatu badaiteke. Kasu horretan, BEZik gabe agertu behar dira gastuen zenbatekoak, hala eskabidean agertzen den aurrekontuan, nola diru-laguntzaren justifikazioarekin batera aurkeztuko den gauzatutako aurrekontuan.

de la Ley 6/2019, de 9 de mayo, de Patrimonio Cultural Vasco.

c) Las actividades arqueológicas y paleontológicas cuya financiación deba correr a cargo del titular de las actuaciones afectantes por tratarse de entidades de derecho público, conforme a lo dispuesto en los artículos 65.2 y 67 de la Ley 6/2019, de 9 de mayo, de Patrimonio Cultural Vasco. En este sentido se encuentran excluidas también las actividades arqueológicas y paleontológicas que sean consecuencia de la ejecución de programas de actuación para el desarrollo de actuaciones integradas previstas en el planteamiento urbanístico, dado que el artículo 140.2 de Ley 2/2006, de 30 de junio, del Suelo y Urbanismo del País Vasco, dispone que dichas actuaciones integradas pertenecen a la esfera de actuación pública y son responsabilidad de las administraciones públicas según sus respectivas competencias.

d) Las actividades que discriminen por razón de sexo.

4. Tendrán la consideración de gastos subvencionables los que respondan de manera indubitada a la naturaleza de la actividad subvencionada, resulten estrictamente necesarios, y se realicen en el plazo establecido, sin que el coste de adquisición de los gastos subvencionables pueda ser en ningún caso superior al valor de mercado.

No tendrán la consideración de gastos subvencionables los siguientes:

a) La adquisición de bienes de equipo cuya amortización exceda al periodo de ejecución de las actividades previstas en el presente decreto.

b) Los intereses deudores de las cuentas bancarias.

c) Intereses, recargos y sanciones administrativas y penales.

d) Gastos de procedimientos judiciales.

e) El IVA cuando sea susceptible de recuperación o compensación. En este caso, tanto en el presupuesto que contiene la solicitud como en el presupuesto ejecutado que se aportará con la justificación de la subvención, deberán figurar los importes de gasto sin IVA.





f) Oro har, beren-beregi kanpo utzitakoak, maiatzaren 31ko 5/2005 Foru Arauko 29. artikuluekin bat etorrira.

5. Foru dekretu honen helburua pertsona eta erakunde eskatzaileen ekintzak laguntzea eta osatzea da; ez dira inoiz finantzatuko jarduera egiteagatik sortutako gastu guztiak.

2. oinarria. *Pertsona eta erakunde onuradunak.*

1. Honako hauek eskura ditzakete foru dekretu honetan arautzen diren diru-laguntzak: 2024ko ekainaren 16tik 2025eko ekainaren 15era bitartean diru-laguntza emateko oinarri den esku-hartzea egin duten pertsona fisikoak, partaidetzapekoak ez diren enpresak (S.A., S.L., kooperatiba-sozietateak eta sozietate zibilak, Kode Zibilaren 1.669. artikuluan jasota daudenak izan ezik) eta enpresaburu edo profesional izaera daukaten pertsona fisikoak, Ekonomi Jardueren gaineko Zergan alta emanda daudenak, baldin eta ez badaude 2005eko maiatzaren 31ko 5/2005 Foru Arauko 12. artikuluko egoeretakoren batean ere. Horretarako, eskatzaileek egiaztatu behar dute, batetik, jarduera egiteko titulu juridiko egokia eta nahikoa dutela; bestetik, esku-hartzea egiteko behar diren eskuespenak, baimenak eta lizentziak badituztela, eta, azkenik, diru-laguntzen arloko foru arautegiak oro har ezarritako betekizunak betetzen dituztela.

Eskaerak aurkezteko epea amaitzen den egunean egiaztatu beharko dira betekizun horiek guztiak. Halaber, prozeduran zehar ere bete beharko dira, diru-laguntzaren justifikazioa aurkeztu arte.

2. Eskatzailea ez bada esku-hartzea egin nahi den higiezinaren jabea, frogatu beharko du jabeak bertan esku hartzeko baimena eman diola, eta, horretarako, zuzenbidean onartutako edozein frogabide erabil dezake.

3. Honako hauek ezin izango dute diru-laguntza edo laguntzarik eskatu ez haien onuradun izan, baldin eta:

a) Berdintasunerako eskubidea eta sexu-diskriminaziorik eza urratzeagatik zehapen irmoa

f) En general, los que resultan expresamente excluidos conforme al artículo 29 de la Norma Foral 5/2005, de 31 de mayo.

5. La finalidad del presente decreto foral será la de apoyar y completar la acción de las personas y entidades solicitantes, nunca la de financiar en su totalidad los gastos derivados de la ejecución de la actividad.

Base 2. *Personas y entidades beneficiarias.*

1. Podrán beneficiarse de las subvenciones reguladas por el presente decreto foral las personas físicas, las empresas no participadas (S.A., S.L., sociedades cooperativas y sociedades civiles excepto las recogidas en el artículo 1.669 del Código Civil) y las personas físicas que tengan la condición de empresarias y profesionales dadas de alta en el Impuesto de Actividades Económicas, que entre el 16 de junio de 2024 y el 15 de junio de 2025 hayan realizado la intervención que fundamenta el otorgamiento de la subvención, y que no estén incurso en las causas del art. 12 de la Norma Foral 5/2005 de 31 de mayo. Las personas solicitantes deberán acreditar tener título jurídico adecuado y suficiente para la realización de la intervención, haber obtenido las autorizaciones, licencias y permisos que dicha intervención requiera y el cumplimiento de los requisitos que con carácter general establece la normativa foral en materia de subvenciones.

Los requisitos deben de acreditarse el día que finalice el plazo de presentación de las solicitudes. Asimismo, deberán mantenerse todos ellos durante todo el procedimiento hasta el momento de la entrega de la justificación de subvención.

2. En el caso de que la persona solicitante no ostente la condición de propietaria del inmueble sobre el que pretende desarrollar la intervención, deberá acreditar por cualquiera de los medios de prueba admitidos en derecho, la previa autorización de la persona titular para llevar a cabo la intervención.

3. En ningún caso podrán concurrir ni resultar beneficiarias de ningún tipo de ayudas o subvenciones:

a) Quienes hayan sido sancionadas en firme en vía administrativa, laboral o penal por vulneración del





izan badute administrazio-bidean, edo lan-arloan edo zigor-arloan;

b) beren helburuak, onarpen- edo sarbide-sistema, funtzionamendua, ibilbidea, jarduera, antolaketa edo estatutuak emakumeen eta gizonen berdintasunaren printzipioaren aurkakoak badira;

c) Emakumeen eta gizonen berdintasunerako eta emakumeen aurkako indarkeria matxistatik gabe bizitzeko Legearen testuategia onartzen duen martxoaren 16ko 1/2023 Legegintzako Dekretuaren III. tituluan, edo Emakume eta Gizonen Berdintasun Eraginkorrerako martxoaren 22ko 3/2007 Lege Organikoan ala Emakumeen eta Gizonen Berdintasunerako ekainaren 20ko 4/2018 Foru Arauan ezarritako betebeharrak betetzen ez badituzte.

derecho a la igualdad y a la no discriminación por razón de sexo;

b) aquellas cuyos fines u objetivos, sistema de admisión o acceso, funcionamiento, trayectoria, actuación, organización o estatutos sean contrarios al principio de igualdad de mujeres y hombres, ni

c) quienes incumplan las obligaciones establecidas en el Título III del Decreto Legislativo 1/2023, de 16 de marzo, por el que se aprueba el Texto Refundido de la Ley para la igualdad de Mujeres y Hombres y vidas libres de violencia machista contra las mujeres, o en la Ley Orgánica 3/2007, de 22 de marzo, para la igualdad efectiva de mujeres y hombres o en la Norma Foral 4/2018, de 20 de junio, para la Igualdad de Mujeres y Hombres.

II. TITULUA

TÍTULO II

Araubide juridikoa

Régimen jurídico

3. oinarria. Araudi aplikagarria.

Base 3. Normativa aplicable.

1. Foru-dekretu honetan jasota ez dagoenerako, honako hauek aplikatuko dira: Foru Administrazioak ematen dituen dirulaguntzen araubide juridiko orokorra arautzen duen maiatzaren 31ko 5/2005 Foru Araua eta martxoaren 23ko 34/2010 Foru Dekretuaren bidez onetsitako Dirulaguntzen Erregelamendua, baita Administrazioen Publikoen Administrazio Prozedura Erkidearen urriaren 1eko 39/2015 Legea, Sektore Publikoaren Araubide Juridikoaren urriaren 1eko 40/2015 Legea, Administrazio Elektronikoen esparruan Elkarreragingarritasunaren Eskema Nazionala arautzen duen urtarrilaren 8ko 4/2010 Errege Dekretua, Segurtasunaren Eskema Nazionala arautzen duen maiatzaren 3ko 311/2022 Errege Dekretua, eta bere izaeratik aplikatzekoa izan daitekeen beste edozein arau-xedapen.

1. Para todos aquellos aspectos no previstos en el presente decreto foral serán aplicables la Norma Foral 5/2005, de 31 de mayo, por la que se regula el régimen jurídico general de las subvenciones otorgadas por la Administración Foral y el Reglamento de Subvenciones aprobado por el Decreto Foral de la Diputación Foral de Bizkaia 34/2010, de 23 de marzo, así como la Ley 39/2015, de 1 de octubre, del Procedimiento Administrativo Común de las Administraciones Públicas, la Ley 40/2015, de 1 de octubre, de Régimen Jurídico del Sector Público, el Real Decreto 4/2010, de 8 de enero, por el que se regula el Esquema Nacional de Interoperabilidad en el ámbito de la Administración Electrónica, el Real Decreto 311/2022, de 3 de mayo, por el que se regula el Esquema Nacional de Seguridad, y cualquier otra disposición normativa que por su naturaleza pudiera resultar de aplicación.

2. Bizkaiko Gardentasunari buruzko otsailaren 17ko 1/2016 Foru Araua erakunde pribatu hauei aplikatuko zaie: aurrekontu-ekitaldian zehar Bizkaiko Foru Aldundiaren 100.000 euroren edo gehiagoren laguntzak edo dirulaguntzak jasotzen dituztenei edo haien urteko diru-sarreraren % 40 Aldundiaren laguntzetatik edo dirulaguntzetatik badator, betiere gutxienez 5.000 euro badira.

2. La Norma Foral 1/2016, de 17 de febrero, de Transparencia de Bizkaia, les será de aplicación a aquellas entidades privadas que durante un ejercicio presupuestario perciban de la Diputación Foral de Bizkaia ayudas o subvenciones que alcancen al menos una cuantía de 100.000 euros o cuando el 40 % del total de sus ingresos anuales tengan el carácter de





ayuda o subvención pública foral, siempre que alcancen como mínimo 5.000 euros.

4. oinarria. Arau-haustek eta zehapenak.

Arau-hauste eta zehapenei dagokienez, Foru Administrazioak ematen dituen dirulaguntzen araubide juridiko orokorra arautzen duen maiatzaren 31ko 5/2005 Foru Arauaren IV. tituluan xedatutakoa ezarriko da, bai eta arau hori garatzen duen erregelamenduaren IV. titulua ere.

Base 4. Infracciones y sanciones.

En lo referente a infracciones y sanciones se aplicará lo establecido en el título IV de la Norma Foral 5/2005, de 31 de mayo, por la que se regula el régimen jurídico general de las subvenciones otorgadas por la Administración Foral, y en el título IV de su reglamento de desarrollo.

III. TITULUA

Prozedura

5. oinarria. Eskabideak aurkezteko lekua eta epea.

1. Pertsona fisikoak eta enpresaburu edo profesional diren eta jarduera ekonomia-jardueren gaineko zergan alta emanda dauden pertsona fisikoak direnez, eskabideak Bizkaiko Foru Aldundiko Kultura Ondarearen Zerbitzuan aurkeztu ahal izango dira (María Díaz de Haro kalea, 11 zk., Bilbo), astelehenetik ostiralera, 8:30etik 13:30era, edo Administrazio Publikoen Prozedura Erkidearen 2015eko urriaren 1eko 39/2015 Legearen 16.4 artikuluan ezarritako eran.

Horrez gainera, aukera egongo da eskabideak Bizkaiko Foru Aldundiaren egoitza elektronikoaren bidez aurkezteko

<https://www.ebizkaia.eus/eu/hasiera>

2. Partaidetu gabeko enpresen kasuan (sozietate anonimoak, sozietate mugatuak, sozietate kooperatiboak eta sozietate zibilak salbu eta Kode Zibilaren 1.669 artikulukoak), Administrazio Publikoen Prozedura Erkidearen 2015eko urriaren 1eko 39/2015 Legearen 14.2 artikuluan xedatutakoarekin bat, Bizkaiko Foru Aldundiaren egoitza elektronikoaren bidez aurkeztu beharko dira eskabideak:

<https://www.ebizkaia.eus/eu/hasiera>

TÍTULO III

Procedimiento

Base 5. Lugar y plazo de presentación de las solicitudes.

1. Tratándose de personas físicas, así como de personas físicas que tengan la condición de empresarias y profesionales dadas de alta en el Impuesto de Actividades Económicas, las solicitudes de subvención se podrán presentar en las oficinas del Servicio de Patrimonio Cultural de la Diputación Foral de Bizkaia sito en la calle María Díaz de Haro número 11 de Bilbao (de lunes a viernes de 8:30 a 13:30 horas), o en la forma que determina el artículo 16.4 de la Ley 39/2015, de 1 de octubre, del Procedimiento Administrativo Común de las Administraciones Públicas.

También podrán presentarse solicitudes a través de la sede electrónica de la Diputación Foral de Bizkaia:

<https://www.ebizkaia.eus/es/inicio>

2. En el caso de las empresas no participadas (S.A., S.L., sociedades cooperativas y sociedades civiles excepto las recogidas en el artículo 1.669 del Código Civil), y de conformidad con lo dispuesto en el artículo 14.2 de la Ley 39/2015, de 1 de octubre, del Procedimiento Administrativo Común de las Administraciones Públicas, éstas deberán presentar sus solicitudes a través de la sede electrónica de la Diputación Foral de Bizkaia:

<https://www.ebizkaia.eus/es/inicio>





Egoitza elektronikoko izapideen katalogoan dago foru-dekretu honen laburpen-fitxa.

En el catálogo de trámites de la sede electrónica se encuentra la ficha resumen del presente decreto foral.

3. Eskabideak aurkezteko epea foru dekretu hau Bizkaiko Aldizkari Ofizialean argitaratu eta biharamunean hasiko da, eta 2025eko uztailaren 4an amaituko da (egun biak barne).

3. El plazo para la presentación de solicitudes será desde el día siguiente al de la publicación del presente decreto foral en el Boletín Oficial de Bizkaia hasta el 4 de julio de 2025, ambos inclusive.

6. oinarria. *Eskabidearekin batera aurkeztu beharreko agiriak eta betekizunak.*

Base 6. *Documentación a acompañar a la solicitud y requisitos.*

1. Eskabidea Bizkaiko Foru Aldundiaren egoitza elektronikoaren bidez aurkeztuz gero, egoitzan egongo dira eskuragarri eskabidearen eredu ofizialak, bete eta aurkeztu ahal izateko, 39/2015 Legearen 66.6. artikuluan ezarritakoarekin bat:

1. Para quien presente su solicitud a través de la sede electrónica de la Diputación Foral de Bizkaia los modelos oficiales de solicitud estarán disponibles para su cumplimentación y presentación en la sede de acuerdo con lo previsto en el artículo 66.6 de la Ley 39/2015:

<https://www.ebizkaia.eus/eu/hasiera>

<https://www.ebizkaia.eus/es/inicio>

Gainerako kasuetan, diru-laguntzen eskabideak behar bezala betetako ereduari aurkeztu beharko dira; helbide honetan eskura daiteke inprimakia:

En los demás casos, las solicitudes de subvención se deberán presentar en el modelo debidamente cumplimentado y accesible a través de la página web:

<http://www.bizkaia.eus//kulturadirulaguntzak>

<http://www.bizkaia.eus//kulturadirulaguntzak>

2. Kasu bietan, eskabideekin batera hurrengo ataletan eskatutako dokumentazioa aurkeztu beharko da, interesdunak berak edo eskatzailearen ordezkariak sinatuta:

2. En ambos casos, las solicitudes deberán ir acompañadas de la documentación exigida en los siguientes apartados y suscritas por la persona interesada o su representante:

a) Horrela badagokio, sozietatearen eraketa-eskriturak eta estatutuak, eta erakundearen izaerari dagokion erregistro publikoko inskripzioa. Administrazioak dagoeneko baditu agiri horiek, adierazi behar da zein espedientetan dauden eta Administrazioak dituenetik hona zein aldaketa izan duten.

a) En su caso, escrituras de constitución y estatutos societarios e inscripción en el Registro Público correspondiente a la naturaleza de la entidad de que se trate. En el supuesto de que dicha documentación obre ya en poder de la Administración, indicación del expediente en que se encuentra y modificaciones posteriores que haya conocido.

b) Diru-laguntzaren xede den esku-hartzea dagokion higiezin edo lursailaren jabetza-erregistroaren ohar soil edo ziurtagiria. Eskatzailea jabea ez bada, pertsona titularrak esku-hartzea egiteko eman duen baimena aurkeztu beharko du ere. Eskatzailea jabekide bada, diru-laguntzarako eskabidearekin batera gainerako jabekideak bat datozela eta baimena eman dutela adierazten duen agiria aurkeztu behar du, baita daukan partaidetza-portzentajea ere.

b) Nota simple o certificación del Registro de la Propiedad del inmueble o terreno sobre el que recae la intervención objeto de subvención. Si la persona solicitante de la subvención no es la propietaria, además deberá de presentar autorización de la persona titular para llevar a cabo la intervención. Si la persona solicitante es titular en régimen de copropiedad, presentará asimismo la solicitud de subvención con la conformidad y autorización de las demás personas copropietarias e indicará el porcentaje de la respectiva participación.





c) Esku-hartzeak Jabetza Horizontaleko Erregimenean sartutako ondasunetan egiten badira, jabe bakoitzak bere partaidetzaren proportzioan aurkeztu beharko du eskaera eta, horrekin batera, esku-hartze hori baimentzen duen Erkidegoaren erabakia aurkeztu beharko du. Kasu bakoitzean, eskatzaileak higiezin duen partaidetzaren ehunekoa adierazi beharko da. Beraz, eskaera jabe bakoitzaren izenean aurkeztu beharko da beti, eta ez Jabeen Erkidegoaren izenean.

d) Eskatzaileak esku-hartzea egin ahal izateko behar diren eskuespenak, lizentziak eta baimenak lortu dituela egiaztatzeko agiria. Edonola ere, Euskal Kultur Ondareari buruzko maiatzaren 9ko 6/2019 Legeak aipatzen dituen baimenak egiaztatu beharko dira.

e) Esku-hartze arkeologikoari buruzko aurretiazko txostena edo emaitzen memoria, esku-hartzearen ardura duen arkeologoak prestatutakoa, maiatzaren 12ko 62/1998 Foru Dekretuaren 11.6 artikuluan ezarritakoaren arabera. Dekretu horrek ezartzen du, hain zuzen, Bizkaian jarduera arkeologikoak egiteko arautegia.

f) Gastuen eta ordainketen frogagiriak; frogagiri horiek izango dira aurrekontu araztuaren kontzeptuei buruzkoak. Aurkeztuko diren frogagiri eta faktura guztien zerrenda ere ekarri beharko da, zenbatekoa eta aurrekontuaren zein atali dagokien zehaztuta.

g) Legezko edo borondatezko ordezkaritza zuzenbidean baliozkoa den edozein bitartekoren bidez egiaztatu beharko da.

3. Era berean, berdintasunaren arloan, eta eskatzailea horretara legez behartuta dagoenean, honako betebeharrak betetzen dituela egiaztatu beharko du, eskabidean dagokion laukia markatuz:

a) Erantzukizunpeko adierazpena, Emakumeen eta Gizonen Berdintasunerako Plana izateko betebeharra betetzen duela adierazten duena, Emakumeen eta Gizonen Berdintasun Eraginkorrerako 2007ko martxoaren 22ko 3/2007 Lege Organikoan aurreikusitakoaren arabera, bai eta hori benetan aplikatzeko betebeharra ere.

c) Si las intervenciones recaen sobre bienes que están incluidos en el Régimen de Propiedad Horizontal, cada persona propietaria deberá presentar la solicitud individualmente en proporción a su participación en la Comunidad de Propietarios, y cada una de las solicitudes deberá ir acompañada del acuerdo de la Comunidad que autorice la intervención, indicándose en cada caso, el porcentaje de participación de la persona solicitante en el inmueble. Por lo tanto, la solicitud deberá presentarse siempre a nombre de cada persona propietaria, y no de la Comunidad de Propietarios.

d) Acreditación de haber obtenido la persona solicitante las autorizaciones, licencias y permisos necesarios para llevar a cabo la intervención. En todo caso será necesario acreditar las autorizaciones a que se refiere la Ley 6/2019, de 9 de mayo, de Patrimonio Cultural Vasco.

e) Informe preliminar o memoria de los resultados de la intervención arqueológica elaborado por el personal arqueólogo responsable de la misma y de acuerdo con lo establecido en el artículo 11.6 del Decreto Foral 62/1998, de 12 de mayo por el que se establece la normativa de actividades arqueológicas en Bizkaia.

f) Justificantes de los gastos y pagos; dichos justificantes deberán corresponder a conceptos del presupuesto depurado. Se deberá acompañar un listado de los justificantes y facturas presentadas señalando su importe y la partida del presupuesto a la que corresponde.

g) La representación, legal o voluntaria, deberá acreditarse por cualquier medio válido en derecho.

3. Asimismo, en materia de igualdad, y cuando la solicitante estuviera legalmente obligada a ello, deberá acreditar el cumplimiento de las siguientes obligaciones, marcando en la solicitud la casilla correspondiente:

a) Declaración responsable de que cumple con la obligación de disponer de un Plan para la Igualdad de mujeres y hombres, conforme a lo previsto en la Ley Orgánica 3/2007, de 22 de marzo de 2007, para la Igualdad Efectiva de Mujeres y Hombres, así como de su aplicación efectiva.





b) Erantzukizunpeko adierazpena, hamabost langile baino gehiago dituzten kasuetan, lan-eremuan indarkeria matxista prebenitzeko, jarduteko, jarraipena egiteko, ebaluatze eta desagerrarazteko neurriak betetzen dituela adierazten duena, eta, bereziki, sexu-jazarpenari eta sexuan oinarritutako jazarpenari buruzkoak.

b) Declaración responsable -en los casos en que cuenten con más de quince personas trabajadoras en plantilla- de que cumple las medidas para prevenir, actuar, dar seguimiento, evaluar y erradicar la violencia machista en el ámbito laboral, y específicamente las relativas al acoso sexual y acoso por razón de sexo.

7. oinarria. Dokumentazio egiaztagarria.

Base 7. Documentación verificable.

1. Dauden datu-bitartekaritzarako sistemen bidez, Bizkaiko Elkarreragingarritasun Nodoa erabilita, Euskara, Kultura eta Kiroleko Foru Saileko Kultura Ondarearen Zerbitzuak egiaztatu eta kontsultatu egingo ditu administrazio publikoek dituzten datuak, dekretu honen izapidetze administratiborako beharrezkoak direnean, interesdunak modu espresuan kontra dagoela adierazten ez badu. Kontra egonez gero, arrazoiak adierazteaz gainera, behar diren datuak edo dokumentuak aurkeztu beharko dira.

1. El Servicio de Patrimonio Cultural del Departamento Foral de Euskera, Cultura y Deporte mediante los sistemas de Intermediación de datos disponibles, a través del Nodo de Interoperabilidad de Bizkaia, realizará las comprobaciones y consultas pertinentes de los datos necesarios para la tramitación administrativa del presente decreto que obren en poder de las Administraciones Públicas, salvo oposición expresa de las interesadas, en cuyo caso, además de indicar los motivos de su oposición, deberán aportarse los datos o documentos correspondientes.

Datu horiek honako hauek dira:

Los referidos datos son:

a) Banku kontuaren titulartasun datuak.

a) Los datos de titularidad de la cuenta bancaria.

Eskatzaileak uko egiten badio administrazioak bere bitartekoak erabiliz bankuko datuak egiaztatzeari, kasu horietan bakarrik, banku-helbideratzearen fitxa behar bezala beteta aurkeztu beharko da, egoitzan edo web orrian eskuragarri dagoen eredu ofizialaren bitartez:

En caso de que la persona solicitante se oponga a que esta Administración compruebe dichos datos bancarios por sus propios medios, deberá aportarse ficha de domiciliación bancaria debidamente cumplimentada, en el modelo oficial disponible en sede o a través de la página web:

<http://www.bizkaia.eus/kulturadirulaguntzak>

<http://www.bizkaia.eus/kulturadirulaguntzak>

b) Enpresaburu edo profesional diren pertsona fisikoen kasuan edo partaidetzarik gabeko enpresen kasuan, EJZn alta emanda dagoela egiaztatzen duen ziurtagiria.

b) En el caso de personas físicas que ostenten la condición de personas empresarias o profesionales, o empresas no participadas, certificado de alta en IAE.

c) Zerga-betebeharrak egunean dituela egiaztatzen duen ziurtagiria.

c) Certificado de estar al corriente de las obligaciones tributarias.

d) Gizarte Segurantzarekiko betebeharrak egunean dituela egiaztatzen duen ziurtagiria.

d) Certificado de estar al corriente de las obligaciones con Seguridad Social.

Arrazoi teknikoak direla eta, ezinezkoa bada elkarreragingarritasunera jotzea, Kultura Ondarearen Zerbitzuak izapideak egiteko beharrezkotzat jotzen dituen datuak edo dokumentuak eskatu ahal izango ditu.

Si por causas técnicas la interoperabilidad no fuera posible, el Servicio de Patrimonio Cultural podrá requerir datos o documentos necesarios para la tramitación.





Datu horiek eskuratzeko modua bat etorriko da Datu pertsonalen tratamenduari eta datu horien zirkulazio askeari dagokienez pertsona fisikoak babesteari buruzko Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2016ko apirilaren 27ko 2016/679 Erregela-menduan (EB) eta erregelamendu hori garatzen duen araudian ezarritakoarekin, baita Datu Pertsonalak Babestu eta Eskubide Digitalak Bermatzeko 2018ko abenduaren 5eko 3/2018 Lege Organikoan ezarritakoarekin ere.

Cualquier acceso a los datos personales se realizará de conformidad con lo previsto al respecto en el Reglamento (UE) 2016/679 del Parlamento Europeo y del Consejo, de 27 de abril de 2016, relativo a la protección de las personas físicas en lo que respecta al tratamiento de datos personales y a la libre circulación de estos datos y su normativa de desarrollo, así como en la Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales y Garantía de los Derechos Digitales.

8. oinarria. Eskabideak zuzentzea eta hobetzea.

Base 8. Subsanción o mejora de las solicitudes.

1. Eskabideak behar bezala beteta ez badaude, edo horiek ez badute foru dekretu honetan eskatutako agirietaoren bat, orduan interesdunari agindeia egingo zaio, hamar (10) egun balioduneko epearen barruan hutsunea zuzendu edo beharrezko agiriak aurkez ditzan, eta jakinaraziko zaio horrela egiten ez badu, eskabidean atzera egin duela ulertuko dela eta, behin ebazpena emanda, eskabidea artxibatu egingo dela.

1. Si las solicitudes no se formalizaran completamente o faltara alguno de los documentos exigidos por el presente decreto foral, se requerirá al interesado para que en el plazo de diez (10) días hábiles subsane la falta o acompañe los documentos preceptivos, con indicación de que, si así no lo hiciera, se le tendrá por desistido de su petición, archivándose la misma, previa la correspondiente resolución.

2. Edonola ere, Kultura Ondarearen Zerbitzuak aurkezten diren eskabideak behar bezala ulertzeko eta ebaluatzeke beharrezkotzat jotzen duen informazio osagarri guztia eskatu ahal izango du.

2. En todo caso, el Servicio de Patrimonio Cultural podrá solicitar cuanta información complementaria considere necesaria para la adecuada comprensión y evaluación de las solicitudes presentadas.

9. oinarria. Diru-laguntzak emateko araubidea.

Base 9. Régimen de concesión.

Foru Administrazioak ematen dituen diru-laguntzen araubide juridiko orokorra arautzen duen maiatzaren 31ko 5/2005 Foru-araua 20. artikulua 1. zenbakia 1. bat, diru-laguntzak emateko prozedura arrunta norgehiagoka araubidearen arabera izapidetuko da.

Conforme al artículo 20.1 de la Norma Foral 5/2005, de 31 de mayo, por la que se regula el régimen jurídico general de las subvenciones otorgadas por la Administración Foral, el procedimiento ordinario de concesión de subvenciones se tramitará en régimen de concurrencia competitiva.

Edonola ere, arau horretan hau ezartzen da: salbuespen modura, diru-laguntzaren helburu edo izaeragatik ezinezkoa bada prozedura norgehiagokaren bitartez izapidetzea, norgehiagokarik gabekoa izango da diru-laguntzak emateko prozedura, eta, beraz, eskabideak jaso ahala banatuko dira funtsak —betiere eskabideok deialdian ezarrita dauden betekizunak betetzen badituzte— harik eta aurrekontuko zuzkidurak agortu arte.

No obstante, el mismo precepto faculta, con carácter excepcional, a que cuando por la finalidad o naturaleza de la subvención no sea posible tramitar en régimen de concurrencia competitiva, el procedimiento de concesión a seguir sea el de libre concurrencia, distribuyéndose los fondos según se reciban las peticiones, siempre que reúnan los requisitos establecidos en la convocatoria hasta que las dotaciones presupuestarias lo permitan.

Euskal Kultur Ondareari buruzko maiatzaren 9ko 6/2019 Legearen 65.2 eta 67. artikuluek ezartzen dute artikulua horietan azaldutako jarduera arkeologikoaren % 50a ordaindu behar duela Foru

Los artículos 65.2 y 67 de la Ley 6/2019, de 9 de mayo, de Patrimonio Cultural Vasco establecen la obligatoriedad de la Diputación Foral de satisfacer el 50 % de la actuación arqueológica en ellos descrita,





Aldundiak; hortaz, legeko betebeharra da. Ondorioz, laguntzak emateko prozedura ez da norgehiagoka izango, ohi den bezala, baizik eta, salbuespen gisa, lehia askea, maiatzaren 31ko 5/2005 Foru Arauaren 20.1 artikuluko 3. lerroaldearen arabera.

por lo que estamos ante una obligación legal, razón por la cual el procedimiento de concesión no será el ordinario de concurrencia competitiva, sino el excepcional de libre concurrencia, conforme al tercer párrafo del artículo 20.1 de la Norma Foral 5/2005, de 31 de mayo.

10. oinarria. *Diru-laguntzak emateko irizpideak.*

Base 10. *Criterios de otorgamiento de las subvenciones.*

1. Diru-laguntza emateko, espedientearen egiaztatuta geratu behar da, batetik, eskatzaileak onuradun izateko betekizunak betetzen dituela, eta, bestetik, dagoeneko eginda dagoen jarduera diru-laguntza jaso dezaketenen artean dagoela.

1. Para que proceda el otorgamiento de la subvención deberá quedar acreditado en el expediente que la persona solicitante cumple los requisitos para ser beneficiaria, así como que la actividad ya realizada tiene la consideración de actividad subvencionable.

Aurreko hori egiaztatu ondoren, diru-laguntzak emango dira.

Verificado lo anterior, se procederá al otorgamiento de la subvención.

2. Diru-laguntzaren zenbatekoa egindako jardueraren gastuen arabera zehaztuko da, BEZa kanpo utzita, salbu eta berreskuratu edo konpentsatu ezin denean.

2. La determinación de la cuantía de la subvención se realizará a partir de los gastos que ha supuesto la actividad realizada, IVA excluido, salvo cuando no sea susceptible de recuperación o compensación.

3. Proiektua eta aurrekontua benetan diru-laguntza jaso dezaketen jarduerari dagozkiela egiaztatu ondoren, eta, behar izanez gero, zenbatu behar ez diren gaizkiak kendu ondoren eta dagozkion zuzenketak eta doikuntzak egin ondoren, diru-laguntzaren zenbatekoa zehaztuko da; zenbateko horrek ezin izango du inoiz honako kopuru hauetako txikiak gainditu:

3. Una vez comprobado que el gasto corresponde efectivamente a actividades susceptibles de subvención, realizada en su caso la depuración de los excesos no computables y las correcciones y ajustes oportunos se procederá a determinar la cuantía de la subvención, que no podrá superar la menor de las cantidades siguientes:

a) Aurkeztutako gastuen % 50a, baldin eta jarduera horiek beharrezkoak badira edo babes ertaina edo berezia duten gune edo ondasun arkeologikoak ukitzen dituen edozein obra motaren ondorioz, edo ustez hondakin arkeologikoak dituzten gune, orube edo eraikinak zein Eusko Jaurlaritzaren Kultura Zuzendaritza Nagusiaren artxiboetan ondasun babes ertaina edo berezizat kalifikagarri gisa agertzen diren ukitzen dituen edozein obra motaren ondorioz.

a) El 50 % de los gastos presentados para aquellas actividades que se hayan hecho necesarias como consecuencia de cualquier tipo de obras que afecten a zonas o bienes arqueológicos de protección media o especial, que afecten a zonas, solares o edificaciones en que se presuma la existencia de restos arqueológicos, o que consten en los archivos de la Dirección General de Cultura del Gobierno Vasco como bienes calificables de protección media o especial.

b) Eskatutako diru-laguntzaren zenbatekoa; hala ere, beste diru-laguntza batzuk ere batera jasoz gero, berariaz ezarritakoa aplikatuko da.

b) La cuantía de la subvención solicitada, sin perjuicio de lo previsto para el supuesto de concurrencia con otras subvenciones.

4. Diru-laguntzaren zenbatekoak, berak bakarrik edo beste diru-laguntza nahiz laguntzekin batera, ezin izango du inoiz gainditu onuradunak garatu beharreko jardueraren kostua.

4. El importe de la subvención en ningún caso podrá ser de tal cuantía que, aisladamente o en concurrencia con otras subvenciones o ayudas, supere el coste de la actividad a desarrollar por la beneficiaria.





11. oinarria. Aholkularitza.

Foru dekretu hau dela-eta sortutako zalantza edo kontsulta guztiak argitzeko beharrezkoa den laguntza teknikoa edo aholkularitza eskainiko ditu Kultura, Euskara eta Kirol Saileko Kultura Ondarearen Zerbitzuak. Horretarako, helbide hau dago erabilgarri webean:

<http://www.bizkaia.eus/laguntzaileOndarea>

12. oinarria. Ebazpena.

1. Foru Administrazioak ematen dituen diru-laguntzen araubide juridiko orokorra arautzen duen 2005eko maiatzaren 31ko 5/2005 Foru Arauaren 22.4 artikuluan xedatutakoa betez, deialdi honetan, interesdunei ez zaie lehenbizi behin-behineko ebazpen-proposamena emango eta, gero, entzunaldiaren izapidea eskainiko, zeren prozeduran interesdunek ekarri dituzten egitateak, alegazioak eta frogak besterik ez baitira jaso eta kontuan hartuko.

2. Deialdia ebatzi baino lehen, Kultura Ondarearen Zerbitzuak eskatzaileek zerga-betebeharra eta Gizarte Segurantzarekikoak egunean dituztela egiaztatuko du. Halaber, egiaztatuko du ez direla zordun diru laguntza itzuli behar dutela-eta. Horren egiaztapena egin ondoren, eskatzailearen batek betebehar horietako bat, edozein, ez duela betetzen ikusten bada, agindeia egingo zaio 10 eguneko epean egoera hori erregulariza dezan, eta ohartaraziko zaio hori egiten ez baduela, eskaeran atzera egin duela ulertuko dela behin ebazpena emanda.

3. Eskabide bakoitzeko ebazpena emateko eta jakinarazteko gehieneko epea bost (5) hilabete izango da, eskabide bakoitza aurkezten den egunetik zenbatuta.

Ebazpena Euskara, Kultura eta Kirol Saileko foru diputatuak emango du Kultura zuzendari nagusiak egindako proposamena kontuan hartuta, Kultura Ondarearen Zerbitzuak txostena eman ondoren.

Epe hori igaro eta ez bada eskabideari buruzko ebazpen adierazirik eta jakinarazpenik eman, eskabidea ezetsizat joko da; hala ere, geroago berriazko ebazpena eman ahal izango da.

Base 11. Asesoramiento.

El Servicio de Patrimonio Cultural del Departamento Foral de Euskera, Cultura y Deporte prestará el apoyo técnico o asesoría necesaria ante cualquier duda o consulta referida al presente decreto foral. A estos efectos, se encuentra disponible la siguiente dirección en la página web:

<http://www.bizkaia.eus/laguntzaileOndarea>

Base 12. Resolución.

1. No se prevé en esta convocatoria, a efectos de lo dispuesto por el artículo 22.4 de la Norma Foral 5/2005, de 31 de mayo, por la que se regula el régimen jurídico general de las subvenciones otorgadas por la Administración Foral, la resolución, en primer lugar, a través de una propuesta de resolución provisional tras la que se conceda trámite de audiencia a las personas y entidades interesadas, puesto que no figurarán en el procedimiento ni serán tenidos en cuenta otros hechos ni otras alegaciones y pruebas que las aducidas por las personas interesadas.

2. Previo a la resolución de la convocatoria, el Servicio de Patrimonio Cultural comprobará que las personas y entidades solicitantes se encuentran al corriente de sus obligaciones tributarias y para con la Seguridad Social, y que no son deudoras por reintegro de subvención. Si como consecuencia de tal comprobación resultare que alguien incumple cualquiera de tales obligaciones, será requerido para que en el plazo de 10 días regularice tal situación con advertencia de que, en otro caso, su solicitud será dada por desistida, previa la correspondiente resolución.

3. El plazo máximo para resolver y notificar la resolución de cada solicitud será de cinco (5) meses, a contar desde la fecha de presentación de cada solicitud.

La resolución será dictada por la diputada foral del Departamento de Euskera, Cultura y Deporte a propuesta de la Directora General de Cultura, previo informe del Servicio de Patrimonio Cultural.

Si transcurrido dicho plazo no mediara resolución expresa y notificación de la misma, se entenderá que ha sido desestimada, sin perjuicio de que con posterioridad sea resuelta de forma expresa.





4. Deialdi hau ebazteko ematen den foru-agindua pertsona edo enpresa interesdunari jakinaraziko zaio, posta ziurtatuaren bidez, salbu eskabidea Bizkaiko Foru Aldundiaren egoitza elektronikoaren bidez aurkeztu dutenei, egoitza elektronikoan agertzeko sistemaren bidez jakinaraziko baitzaie. Foru-agindu horretan berariaz jasoko da ebazpenak administrazio-bidea agortzen duela eta interesdunak errekurtso hauek jar ditzakeela: foru-aginduen aurka aukerako berraztertze-errekurtsoa, Bizkaiko Foru Aldundiko Euskara, Kultura eta Kiroleko foru diputatu andre txit argiaren aurrean, jakinarazi eta hurrengo egunetik aurrera hilabete bateko (1) epean, edo administrazioarekiko auzi-errekurtsoa, bi hilabeteko (2) epearen barruan, goiko era berean zenbaturik.

Euskara, Kultura eta Kirol Sailak, urtero, iragarki bat jarriko du Bizkaiko Aldizkari Ofizialean, deialdi publiko honetan aurkeztu eta ebatzi diren eskabideen berri emateko.

13. oinarria. Bateragarritasuna beste diru-laguntza batzuekin.

1. Foru dekretu honetako diru-laguntzak bateragarriak izango dira helburu bererako Estatuko, Europar Batasuneko edo nazioarteko edozein administrazio edo erakunde publikok zein pribatuk ematen dituzten diru-laguntza, laguntza, diru-sarrera edo baliabideekin.

2. Diru-laguntza emateko kontuan hartu diren baldintzetako bat aldatzen bada, bereziki maiatzaren 9ko 6/2019 Euskal Kultur Ondareari buruzko aipatu baimenaren ondoriozko betebeharrak betetzeari buruzkoak, eta betiere estatuko edo atzerriko beste administrazio batek edo erakunde publiko zein pribatu batek aldi berean beste diru-laguntza edo laguntzaren bat emanaz gero, gerta liteke diru-laguntza emateko ebazpena aldatzea, zeren foru dekretu honen bitartez araututako diru-laguntzen zenbatekoa, bakarrik zein beste diru-laguntza edo laguntza batzuekin bat eginda, inolaz ere ezin baita izan onuradunak egin beharreko jardueraren kostua baino handiagoa.

4. La orden foral por la que se resuelva la respectiva solicitud será notificada a la persona o entidad interesada por correo certificado salvo a aquellas que hayan presentado su solicitud a través de la sede electrónica de la Diputación Foral de Bizkaia, a quienes se les comunicará mediante el sistema de comparecencia en dicha sede. La orden foral contendrá expresa mención a que la misma agota la vía administrativa, y podrá ser recurrida por la persona interesada interponiendo contra ella, con carácter potestativo, recurso de reposición ante la Ilma. Sra. Diputada Foral de Euskera, Cultura y Deporte de la Diputación Foral de Bizkaia, en el plazo de un (1) mes a partir del día siguiente al de su notificación, o recurso contencioso-administrativo en el plazo de dos (2) meses, contados de igual forma.

Anualmente el Departamento de Euskera, Cultura y Deporte publicará, mediante anuncio en el Boletín Oficial de Bizkaia, la relación de solicitudes presentadas y resueltas a los efectos de esta convocatoria pública.

Base 13. Compatibilidad con otras subvenciones.

1. Las subvenciones del presente decreto foral serán compatibles con otras subvenciones, ayudas, ingresos o recursos para la misma finalidad, procedentes de cualesquiera Administraciones o entes públicos o privados, estatales, de la Unión Europea o de organismos internacionales.

2. Toda alteración de las condiciones tenidas en cuenta para la concesión de la subvención, en especial las relativas al cumplimiento de las obligaciones derivadas de la autorización a que se refiere la Ley 6/2019, de 9 de mayo, de Patrimonio Cultural Vasco, y en todo caso la obtención concurrente de subvenciones y ayudas otorgadas por otras Administraciones o entes públicos o privados, nacionales o internacionales, podrá dar lugar a la modificación de la resolución de concesión, dado que el importe de las subvenciones reguladas en el presente decreto foral en ningún caso podrá ser de tal cuantía que aisladamente o en concurrencia con otras subvenciones o ayudas, supere el coste de la actividad a desarrollar por la beneficiaria.

IV. TITULUA

Diru-laguntzaren kudeaketa eta justifikazioa

TÍTULO IV

Gestión y justificación de la subvención





14. oinarria. *Diru-laguntza ordaintzea.*

1. Eskabidea ebazten duen foru aginduaren jakinarazpena jaso eta ondorengo hamar (10) egun baliodunetan onuradunak ez badio espresuki eta idatziz dirulaguntzari uko egiten, onartu egin duela ulertuko da, eta Kultura Ondarearen Zerbitzuak diru-laguntzaren zenbatekoaren ordainketa izapidetzen hasiko da, Ogasun eta Finantzen Foru Sailean; horretarako, onuradunei ez zaie inolako bermerik eskatuko.

2. Diru-laguntza ordaindu aurretik, egiaztatu egingo da onuradunek egunean dituztela hala zerga betebeharrak nola Gizarte Segurantzarekikoak. Halaber, egiaztatuko du ez direla zordun diru laguntza itzuli behar dutela-eta.

Egiaztatzearen ondorioz ikusiko balitz onuradunen batek ez duela aurreko lerroaldean ezarritakoa betetzen, errekerimendua egingo zaio hamar (10) eguneko epean egoera hori konpon dezan, eta jakinaraziko zaio, horrela egiten ez badu, emandako diru-laguntzarako eskubidea galduko duela.

15. oinarria. *Diru-laguntza onuradunaren borondatez itzultzea.*

1. Maiatzaren 31ko 5/2005 Foru Araua garatzen duen diru-laguntzen araudia onartzen duen martxoaren 23ko 34/2010 Foru Dekretuaren 76. artikulua ezartzen duenarekin bat eginez, onuradunak Bizkaiko Foru Aldundiak emandako diru-laguntza itzultzea erabaki dezake erakunde horrek aurretik eskatu ez badio ere. Kasu horretan, Bizkaiko Foru Aldundiak diru-laguntzaren itzulketa egin arteko berandutze-interesak kalkulatuko ditu, aipatutako 76. artikuluan xedatzen denarekin eta 5/2005 Foru Arauaren 34. artikuluan ezarritakoarekin bat eginez.

2. Onuradunak eskatuta foru diru-laguntza itzultzeko ordainketa-gutun bat erabili behar da. Ordainketa-gutun hori Kultura Ondarearen zerbitzuaren bulegoetan izapidetuko da, onuradunak eskaera aurkeztu eta gero. Ordainketa-gutun horretan honako hauek adierazi behar dira: itzuli beharreko zenbatekoa (printzipala eta berandutze-interesak), ereduaren

Base 14. *Pago de la subvención.*

1. Si en el plazo de diez (10) días hábiles desde la notificación de la orden foral que resuelve la solicitud, la beneficiaria no renuncia expresamente y por escrito a la subvención concedida, se entenderá que ésta queda aceptada, y el Servicio de Patrimonio Cultural procederá a tramitar su abono ante el Departamento Foral de Hacienda y Finanzas, no exigiéndose para ello garantía alguna a las beneficiarias.

2. Previo al pago de la subvención, se comprobará que las personas beneficiarias se encuentran al corriente de sus obligaciones tributarias y de Seguridad Social, y que no sean deudoras por reintegro de subvención.

Si como consecuencia de la comprobación efectuada resulta que alguna beneficiaria incumple, ésta será requerida para que en el plazo de diez (10) días regularice tal situación con indicación de que, en caso contrario, pierde el derecho a la subvención concedida.

Base 15. *Devolución a iniciativa de la perceptora.*

1. De conformidad con lo previsto por el artículo 76 del Decreto Foral 34/2010, de 23 de marzo, por el que se aprueba el Reglamento de Subvenciones, de desarrollo de la Norma Foral 5/2005, de 31 de mayo, la persona o entidad beneficiaria podrá proceder a la devolución voluntaria de la subvención concedida por la Diputación Foral de Bizkaia sin el previo requerimiento de esta última. En este supuesto, la Diputación Foral de Bizkaia calculará los intereses de demora hasta el momento de la devolución efectiva de la subvención, conforme a lo dispuesto en el referido artículo 76, y según lo establecido en el artículo 34 de la Norma Foral 5/2005.

2. La devolución de la subvención foral a instancia de la beneficiaria se deberá realizar mediante la correspondiente carta de pago que, a su requerimiento, le será tramitada en las dependencias del Servicio de Patrimonio Cultural. En dicha carta de pago se consignará el importe a devolver (principal e intereses de demora), código del modelo y motivo del ingreso haciéndose además referencia a la subvención a devolver.





kodea eta diru-sarreraren zergatia, itzuli behar den diru-laguntzari erreferentzia eginda.

3. Diru-laguntzaren onuradunak finantza-erakunde batean egin dezake ordainketa. Ordaindu eta gero, diru-sarreraren frogagiria bidali beharko dio Euskara, Kultura eta Kirol Saileko Kultura Ondarearen Zerbitzuari.

16. oinarria. *Diru-laguntzaren pertsona edo entitate onuradunaren betebeharrak.*

Foru dekretu honen bitartez araupeutako diru-laguntzen pertsona edo entitate onuradunek, honako konpromiso hauek bete beharko dituzte:

a) Jarduera gauzatu.

b) Kultura Ondareari jakinaraztea ea baden beste udalerrri, autonomia-erkidego, estatu edo nazioarteko beste administrazio edo erakunde publikoren batek xede bererako emandako diru-laguntza, laguntza, sarrera edo baliabiderik.

c) Euskara, Kultura eta Kiroleko Foru Sailarekin elkarlanean jardutea, hala egitea eskatzen denean, eta egin beharreko proiektuaren gaineko edozein informazio ematea (azterlanak, inkestak, datu estatistikoak, etab.).

d) Euskara, Kultura eta Kirol Foru Sailak, Ogasun eta Finantzen Foru Sailak eta Herri Kontuen Euskal Epaitegiak egiten dituzten egiaztapen-jardueren menpe jartzea.

e) Diru-laguntza eman ondoren hedatutako material guztietan eta jendaurreko agerpen guztietan, Bizkaiko Foru Aldundiaren babesa agerrarazi beharko da; horretarako, Bizkaiko Foru Aldundiaren erakunde-irudian ezarritako elementuak baliatuko dira, eta logotipoaren aldamenen esaldi hau agertuko da hitzez hitz:

"Bizkaiko Foru Aldundiak babestutako ekintza/Actividad subvencionada por la Diputación Foral de Bizkaia".

Jarduerak justifikatzeko memorian, argazki bidez edo beste erreproduzio-bide baten bidez egiaztatu beharko da nola zabaldu den publikoki Bizkaiko Foru Aldundiak diruz lagundutako esku-hartzeari emandako laguntza.

3. Una vez practicado el abono por la beneficiaria de la subvención en una entidad financiera, habrá de remitirse justificante del respectivo ingreso al Servicio de Patrimonio Cultural del Departamento de Euskera, Cultura y Deporte.

Base 16. *Obligaciones de la persona o entidad beneficiaria de subvención.*

Las personas o entidades beneficiarias de las subvenciones reguladas por el presente decreto foral se comprometen a:

a) Realizar la actividad.

b) Comunicar al Servicio de Patrimonio Cultural la obtención de otra u otras subvenciones, ayudas, ingresos o recursos para la misma finalidad procedentes de otra administración o ente público municipal, autonómico, estatal o internacional.

c) Colaborar con el Departamento Foral de Euskera, Cultura y Deporte en aquellos supuestos, en que le sea requerido, aportando cualquier tipo de información relativa al ámbito de la entidad (estudios, encuestas, datos estadísticos, etc.).

d) Someterse a cuantas actuaciones de comprobación efectúen los Departamentos Forales de Euskera, Cultura y Deporte, y de Hacienda y Finanzas, así como el Tribunal Vasco de Cuentas Públicas.

e) En todo soporte de difusión y en cualquier medio o modalidad de presentación pública relativa a la actividad subvencionada realizada con posterioridad a la concesión, deberá hacerse constar el patrocinio de la Diputación Foral de Bizkaia; se utilizarán, para ello, obligatoriamente los elementos establecidos en la imagen corporativa de la Diputación Foral de Bizkaia, incluyendo junto al logotipo la siguiente frase literal:

"Bizkaiko Foru Aldundiak babestutako ekintza/Actividad subvencionada por la Diputación Foral de Bizkaia".

En la memoria de actuación justificativa deberá acreditarse fotográficamente o por otro medio de reproducción el modo en que se ha difundido públicamente la contribución de la Diputación Foral de Bizkaia a la actividad subvencionada.





f) Dohainik eta eskusibitaterik gabe, higiezinaren irudi grafikoa eta aurkeztutako dokumentazioan dagoen informazio tekniko erabiltzen utziko dio Bizkaiko Foru Aldundiari, zabaltzeko edo/eta argitaratzeko, edozein baliabide edo formatu bibliografiko, ikus-entzunezko, informatiko edo teknikaren erabilerak ahalbidetzen duen beste edozein erabiliz.

g) Onuradunaren izaera dela-eta ezarri behar bazaizkio, betebeharrak hauek:

1) Emakumeen eta gizonen berdintasuna sustatzea lanpostuen definizioan, sarbidean, kontratazioan eta iraungipenean, lanbidesailkapenean, sustapenean, prestakuntzan, laneko segurtasunean eta osasunean, ordainsari-politikan, erantzunkidetasunean, bizitza pertsonala, lan-bizitza eta familia-bizitza bateragarri egitean, lanaldiaren iraupen eta antolamenduan, ekintza sindikalean, ordezkaritza eta negoziazio kolektiboan, betiere diskriminaziorik sortzen ez duten lan-baldintza duin eta gizalegezkoak bermatuta.

2) Zaintzea emakumeen eta gizonen tratamendua, protagonismoa eta balorazioa baliokideak izan daitezzen, eta berdintasuna, presentzia orekatua, dibertsitatea, erantzunkidetasuna, eta generoaren rol eta identitateen aniztasuna balio dituen irudi bat sustatzea idatzizko zein ahozko komunikazioetan, ikonografian, publizitate-ekintzetan, barruko zein kanpoko komunikazio formal eta informalean, eta proiektuari edo jarduerari lotutako edo proiektua edo jardueraren egiteko sortutako materialetan.

3) Diruz lagundutako proiektua gauzatzen den bitartean, ez erabiltzea hizkera sexistarik dokumentuetan, ikus-entzunezkoetan eta gisakoetan (idatzizkoetan zein digitaletan), eta pertsonen buruzko edozein estatistikatan datuak sexuaren arabera bereiz jasotzea, hala ezartzen baitu arlo horretan gorde behar diren printzipio nagusiak jasotzen dituen Emakumeen eta Gizonen Berdintasunerako ekainaren 20ko 4/2018 Foru Arauaren 3 artikulua.

f) Ceder, con carácter gratuito y no exclusivo, a la Diputación Foral de Bizkaia el derecho de utilización de la imagen gráfica del inmueble y de la información técnica contenida en la documentación presentada, para su divulgación y/o publicación en cualesquiera medios y formatos bibliográficos, audiovisuales, informáticos o que permita el uso de la técnica.

g) En caso de que le sean aplicables según la naturaleza de la beneficiaria, las siguientes obligaciones:

1.º Promover la igualdad de mujeres y hombres en la definición de los puestos de trabajo, acceso, contratación y extinción, clasificación profesional, promoción, formación, seguridad y salud laboral, política retributiva, corresponsabilidad y conciliación de la vida personal, laboral y familiar, calidad y estabilidad laboral, duración y ordenación de la jornada laboral, y en la acción sindical, representación y negociación colectiva, asegurando unas condiciones laborales dignas, decentes y no discriminatorias.

2.º Velar por que el tratamiento, protagonismo y valoración de mujeres y hombres sea equivalente y el fomento de una imagen con valores de igualdad, presencia equilibrada, diversidad, corresponsabilidad, y pluralidad de roles e identidades de género, tanto en la información escrita, oral, iconográfica, acciones publicitarias, comunicación interna y externa, formal e informal como en los materiales generados o relacionados con la ejecución del proyecto o actividad.

3.º Asumir, en la ejecución del proyecto subvencionado, el uso no sexista de todo tipo de lenguaje (documental, visual, etc.) en cualquier soporte escrito o digital, y desagregar los datos por sexo en cualquier estadística referida a personas que, en su caso, se genere, todo ello al amparo del artículo 3 de la Norma Foral 4/2018, de 20 de junio, para la Igualdad de Mujeres y Hombres, en el que se señalan los principios generales que deberán respetarse.





4) Egiaztatzea, hala dagokionean, Emakumeen eta Gizonen Berdintasun Eragingarrirako 2007ko martxoaren 22ko 3/2007 Lege Organikoan ezarritakoarekin bat datorren plan bat dutela emakumeen eta gizonen berdintasunerako, eta benetan aplikatzen dutela.

Horretarako, betebeharrak hori betetzen dutela adierazi beharko dute eskabidean, dagokion laukia markatuz.

5) Plantillan hamabost langiletik gora izanez gero, bermatu beharko dute neurriak hartzen dituztela lan-arloan emakumeen kontrako indarkeria saihesteko, hari aurre egiteko, haren jarraipena egiteko, hura ebaluatzeko eta desagerrarazteko, bereziki sexu-jazarpenari eta sexuan oinarritutako jazarpenari aurre egiteko.

Horretarako, betebeharrak hori betetzen dutela adierazi beharko dute eskabidean, dagokion laukia markatuz.

h) Enpresen kasuan, deslokalizazioan ez erortzea, martxoaren 27ko 7/2007 Foru Arauaren 3. artikuluan ezarritakoa betetzeko.

i) Deialdi honi dagokionez, foru dirulaguntza baten erakunde onuradunek bete egin behar dituzte 5/2005 Foru Arauaren 27. artikuluan eta Dirulaguntzen Erregelamenduaren 53. artikuluan azpikontratazioaren arloa dela eta arautzen diren betekizunak eta debekuak. Onartutako azpikontratazioaren gehieneko ehunekoa diruz lagundutako jardueraren % 90 izango da.

j) Bizkaiko Foru Administrazioak emandako dirulaguntzen araubide juridiko orokorra arautzen duen maiatzaren 31ko 5/2005 Foru Arauaren 13. artikuluan eta Bizkaiko Foru Aldundiaren martxoaren 23ko 34/2010 Foru Dekretuaren bidez onetsi den Dirulaguntzen Erregelamenduaren 54. artikuluan eta hurrengoetan ezarritako gainerakoak.

17. oinarria. Itzultzea.

1. Jasotako dirulaguntza eta dagozkion berandutze-interesak itzuli beharko dira, baldin eta aurreko oinarrietan ezarritako betebeharren bat betetzen ez bada edo Foru Administrazioak emandako dirulaguntzen araubide juridiko

4.º Acreditar, cuando proceda, el cumplimiento de la obligación de disponer de un Plan para la Igualdad de mujeres y hombres, conforme a lo previsto en la Ley Orgánica 3/2007, de 22 de marzo de 2007, para la Igualdad Efectiva de Mujeres y Hombres, así como de su aplicación efectiva.

A estos efectos, deberán indicar en la solicitud, marcando la casilla correspondiente, que cumple con dicha obligación.

5.º Aquellas que cuentan con más de quince personas trabajadoras en plantilla deberán garantizar la adopción de medidas para prevenir, actuar, dar seguimiento, evaluar y erradicar la violencia machista en el ámbito laboral, y específicamente las relativas al acoso sexual y acoso por razón de sexo.

A estos efectos, deberán indicar en la solicitud, marcando la casilla correspondiente, que cumple con dicha obligación.

h) En el caso de empresas, no incurrir en deslocalización empresarial, de conformidad con lo dispuesto en el artículo 3 de la Norma Foral 7/2007, de 27 de marzo.

i) A los efectos de la presente convocatoria, las entidades beneficiarias de subvención foral quedan obligadas al cumplimiento de los requisitos y prohibiciones regulados en el artículo 27 de la Norma Foral 5/2005 y en el artículo 53 del Reglamento foral de subvenciones, en materia de subcontratación. El porcentaje máximo de subcontratación admisible será del 90 % del importe de la actividad subvencionada.

j) Las demás previstas en el artículo 13 de la Norma Foral 5/2005, de 31 de mayo, por la que se regula el régimen jurídico general de las subvenciones otorgadas por la Administración Foral de Bizkaia y en los artículos 54 y siguientes del Reglamento de Subvenciones aprobado por el Decreto Foral de la Diputación Foral de Bizkaia 34/2010, de 23 de marzo.

Base 17. Reintegro.

1. Procederá el reintegro de la subvención recibida y los intereses de demora correspondientes, cuando se incumpla alguna de las obligaciones establecidas en las bases anteriores o se incurra en alguna de las causas previstas en el artículo 33 de la Norma Foral





orokorra arautzen duen maiatzaren 31ko 5/2005 Foru Arauaren 33. artikuluan edo Bizkaiko Foru Aldundiaren martxoaren 23ko 34/2010 Foru Dekretuaren bidez onartutako Diru-laguntzen Erregelamenduan aurreikusitako kausaren bat gertatzen bada, besteak beste:

a) Dirulaguntza lortzeko, bete beharreko baldintzak faltsutu edo laguntza jasotzea galaraziko luketen datuak ezkutatzen direnean.

b) Xedea, jarduera, proiektua edo dirulaguntza emateko funtsa den jokaera oso-osorik edo zati batean betetzen ez denean.

c) Justifikazioaren betebeharra ez betetzea.

d) Dirulaguntza nahiko edo behar bezala justifikatzen ez bada, justifikatu ez den dirulaguntzaren zatia eta sortutako berandutze-interesak itzuli beharko dira, horretarako Bizkaiko Foru Aldundiko Kultura Ondarearen Zerbitzuak eskaera egin ondoren.

e) Ezarritako kontrol-jarduerak egiteari uko egiten bazaio edo eragozpenak jartzen badira.

f) Foru dekretu honetan jasotako gainerako baldintzak betetzen ez badira.

2. Diru-laguntza jaso duen jardueraren kostua baino finantzazio gehiago jasotzen bada, diru-laguntza itzuli beharko da.

18. oinarria. *Datu pertsonalen babesa.*

Aplikatu beharrekoa izango da Datu Pertsonalen Babesari eta Eskubide Digitalen Bermeari buruzko abenduaren 5eko 3/2018 Lege Organikoa, eta aurrekoetan xedatzen ez denerako edo aurrekoen ordezkari aplikatu beharreko gainerako araudia.

19. oinarria. *Aurrekontuko partida.*

1. Deialdi honetan araututako foru diru-laguntzen zenbatekoa, guztira, lau rogei mila euro (80.000,00 €) da, eta honela banatuko da:

a) Berrogeita hamabost mila euro (55.000 €), 0404 G/336107/46999/0000 2007/0155

5/2005, de 31 de mayo, por la que se regula el régimen jurídico general de las subvenciones otorgadas por la Administración Foral, o en el Reglamento de Subvenciones aprobado por el Decreto Foral de la Diputación Foral de Bizkaia 34/2010, de 23 de marzo, entre otras:

a) Obtención de la subvención falseando las condiciones requeridas para ello u ocultando aquellas que lo hubieran impedido.

b) Incumplimiento total o parcial del objetivo, de la actividad, del proyecto o la no adopción del comportamiento que fundamentan la concesión de la subvención.

c) Incumplimiento de la obligación de justificación.

d) La justificación insuficiente o deficiente conllevará la obligación de reintegro, incluidos los correspondientes intereses de demora, de la parte de la subvención no justificada, previo requerimiento por parte del Servicio de Patrimonio Cultural de la Diputación Foral de Bizkaia.

e) La negativa u obstrucción a las actuaciones de control establecidas.

f) Incumplir los demás supuestos previstos en el presente decreto foral.

2. El exceso de financiación, con relación al coste de la actividad subvencionada, también constituirá motivo de reintegro.

Base 18. *Protección de datos de carácter personal.*

Será de aplicación la Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales y garantía de los derechos digitales, así como la restante normativa que resulte de aplicación con carácter subsidiario o supletorio.

Base 19. *Partida presupuestaria.*

1. El importe total destinado a las subvenciones forales reguladas en la presente convocatoria es de ochenta mil euros (80.000 €), y queda distribuida del siguiente modo:

a) Para la concesión de subvenciones a personas físicas, cincuenta y cinco mil euros (55.000 €) a imputar con cargo a la partida presupuestaria 0404





aurrekontu-partidaren kargura, pertsona fisikoei, diru-laguntzak emateko, urteko hauetan banatuta:

G/336107/46999/0000 2007/0155, según la siguiente distribución por anualidades:

2024. urtekoa: 5.000 euro
2025. urtekoa: 50.000 euro

Anualidad 2024: 5.000 euros
Anualidad 2025: 50.000 euros

b) Hogeita bost mila euro (25.000 €), 0404 G/336107/44300/0000 2007/0155 aurrekontu-partidaren kargura, partaidetzarik ez duten enpresei (SA, SL, kooperatiba-sozietateak eta sozietate zibilak, Kode Zibilaren 1.669. artikuluan jasota daudenak izan ezik), bai eta Jarduera Ekonomikoen gaineko Zergan enpresaburu eta profesional gisa alta emanda dauden pertsona fisikoei diru-laguntzak emateko, urteko hauetan banatuta:

b) Para la concesión de subvenciones a empresas no participadas (S.A., S.L., sociedades cooperativas y sociedades civiles excepto las recogidas en el artículo 1.669 del Código Civil), así como a las personas físicas que tengan la condición de personas empresarias y profesionales dados de alta en el Impuesto de Actividades Económicas: veinticinco mil euros (25.000 €) a imputar con cargo a la partida presupuestaria 0404 G/336107/44300/0000 2007/0155 según la siguiente distribución en anualidades:

2024. urtekoa: 5.000 euro
2025. urtekoa: 20.000 euro

Anualidad 2024: 5.000 euros
Anualidad 2025: 20.000 euros

2. Banaketa hori gutxi gorabeherakoa izango da, eta, Diru-laguntzen Erregelamendua onartzen duen Bizkaiko Foru Aldundiaren martxoaren 23ko 34/2010 Foru Dekretuaren 43. artikuluen 4. eta 5. zenbakien arabera, Euskara, Kultura eta Kiroleko foru diputatuaren foru agindu bidez edo Kulturako Zuzendari Nagusiaren ebazpen bidez deialdia ebatzi baino lehen aldatu ahal izango da. Kreditu erabilgarrien behin betiko deklarazioa zein kredituon banaketa Bizkaiko Aldizkari Ofizialean argitaratuko dira, dagozkien gastu-espedienteen aldaketak egin ondoren. Horrek, baina, ez du ekarriko ez eskabideak aurkezteko epe berri bat irekitzea ez deialdia ebazteko epe berri bat hastea.

2. Dicha distribución tendrá carácter estimativo, y conforme al artículo 43.4 y 5 del Decreto Foral de la Diputación Foral de Bizkaia 34/2010, de 23 de marzo, por el que se aprueba el Reglamento de Subvenciones, podrá ser modificada antes de la resolución de la convocatoria mediante orden foral de la Diputada Foral de Euskera, Cultura y Deporte o resolución de la Directora General de Cultura. Tanto la declaración definitiva de créditos disponibles como su distribución serán publicadas en el Boletín Oficial de Bizkaia, previas las modificaciones que procedan en los respectivos expedientes de gasto sin que ello suponga apertura de nuevo plazo para presentar solicitudes ni el inicio de nuevo plazo de resolución de la convocatoria.

3. Laguntza horiek ematea maiatzaren 9ko 6/2019 Legearen 67. artikuluan ezarritako legezko betebeharra denez, deialdi honen gehieneko zenbateko osoa zenbatetsia da; beraz, 34/2010 Foru Dekretuaren 41.2 artikuluan ezarritakoa aplikatuz, aurrekontu-kredituak aldatu ahal izango dira Gobernu Kontseiluak onartutako foru-dekretu bidez eskabideak aurkezteko epea amaitu baino lehen, aurreikusitako laguntzen guztizko zenbatekoa kontuan hartuta. Kasu horietan eskaerak aurkezteko epea luzatu beharko da.

3. Dado que la concesión de estas ayudas constituye una obligación de carácter legal impuesta por el artículo 67 de la Ley 6/2019, de 9 de mayo, la cuantía total máxima de esta convocatoria tiene carácter estimado, por lo que en aplicación de lo establecido en el artículo 41.2 del Decreto Foral 34/2010, los créditos presupuestarios podrán ser modificados antes de que finalice el plazo de presentación de solicitudes mediante decreto foral aprobado en Consejo de Gobierno, teniendo en cuenta la cuantía total de las ayudas solicitadas previstas, y debiéndose ampliar el plazo de presentación de solicitudes.

4. Eskaera guztiak ebatzi ondoren, emandako diru-laguntza aurrekontu-muga baino txikiagoa balitz,

4. Si una vez resueltas todas las solicitudes no se alcanzara el límite presupuestario máximo, se





gastu-baimena deuseztatzea izapidetuko litzateke, soberan den zenbatekoan.

procederá a tramitar la anulación de la autorización de gasto por el importe sobrante.

